

نفت و جنگ

آیا ترسیم نقشه انرژی، گام بعدی برنامه ریزی محافظه کاران جدید است؟

نویسنده: ادوارد ال. مورس (Edward L. Morse) منبع: فصلنامه انرژی آکسفورد، ۱۸ آگوست ۲۰۰۳ (۲۷ مرداد ۱۳۸۲)

ترجمه: چشم انداز ایران

رد پای نوشتہ‌ها و دیدگاه‌های تحلیل گران محافظه کار جدید که نشانگر نقشه سیاسی مورد علاقه آنها در خاورمیانه می‌باشد، برای همگان شناخته شده است. این نگرش بر پایه دو فرض اصلی استوار است: نخست آن که زئوپولیتیک پس از جنگ سرد برای مدتی طولانی به صورت تک‌قطبی باقی خواهد ماند، دوم این که یگانه قدرت بلامانع جهان - یعنی ایالات متحده - حق دارد ساختارهای زئوپولیتیک را با هدف بی خطر ساختن جهان از دیدگاه خود، بازسازی نماید. جهانی شدن، خطر بالقوه ترسیم را افزایش داده است. در مقابل، نظام تک‌قطبی توجیه کننده "اقدام پیشگیرانه" توسط قدرت بلامانع جهان، برای محدود ساختن و از میان بردن نیروهای حمایت‌کننده ترسیم به حساب می‌آید. این شرایط بین‌المللی جدید، در عین حال، سیاست "تغییر رژیم" و مهندسی سیاسی نهادهای نوین دموکراتیک را که ادعای می‌شود ظهور آنها با افزایش ثبات و تقویت صلح در جهان همراه بوده است، توجیه می‌کند. در فهرست اهداف بالقوه ایالات متحده، پس از عراق، کشورهای ایران، سوریه و حتی عربستان سعودی قرار دارند، که وجود همه آنها برای بازار جهانی نفت از اهمیت فراوان برخوردار است.

بسیاری از مردم جهان، خصوصاً در خاورمیانه، احتمال می‌دهند که نفت، انگیزه اصلی تجاوز ایالات متحده به عراق بوده باشد و هر از چند گاهی، دلایل مختلف، درستی این احتمال را گواهی می‌دهند. به عنوان نمونه، معاون وزیر دفاع، پل ولفوونز، در پاسخ به این پرسش که چرا ایالات متحده به جای کرنشمالی، عراق را هدف حمله قرار داد، عنوان نمود که یکی از تفاوت‌های بین این دو کشور آن است که عراق در دریایی از نفت‌شناور است.^(۱) در عین حال که نفت تأثیر بسزایی در هدف قرار گرفتن عراق داشت، هنوز کاملاً مشخص نیست که محافظه کاران جدید امریکایی نقشه جغرافیایی نفتی خود را چگونه ترسیم خواهند نمود.

از دیدگاه محافظه کاران جدید در مورد نفت، چه می‌دانیم؟

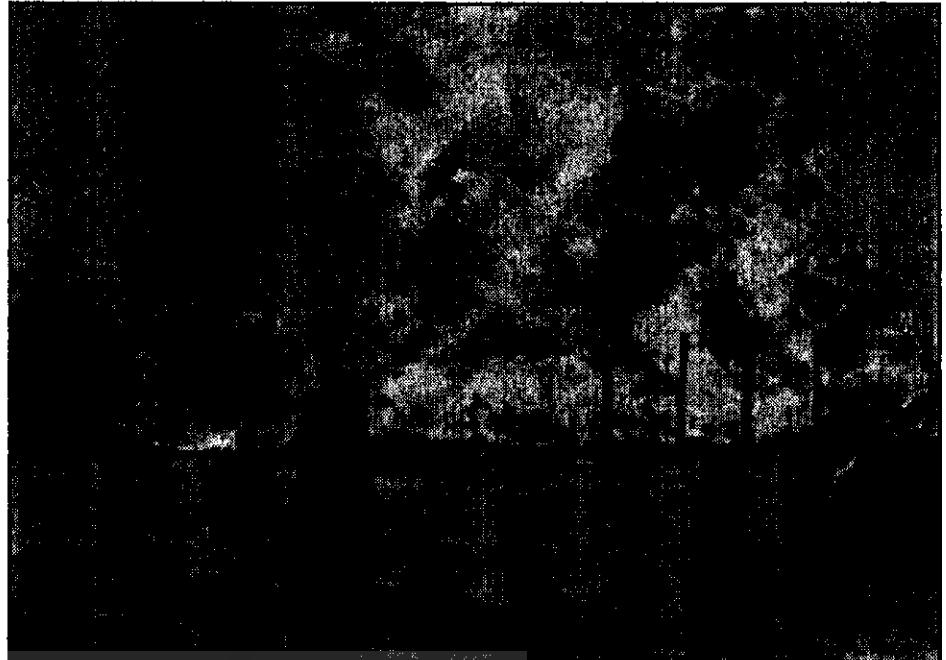
بدون نگریستن به گذشته و روزهای پر تنش جنگ سرد و تلاش‌های مقامات پتاگون و دیگر دستگاه‌های دولتی، از جمله ریچارد پرل - که از مقامات ارشد پتاگون به شمار می‌رفت و هم اکنون از کارشناسان حرفه‌ای مؤسسه آمریکن اینترپرایز (AEI) برای بهزای اندختن جنگ اقتصادی علیه اتحاد شوروی و اکنون نیز از مشاوران ارشد وزیر دفاع، دونالد رامسفلد می‌باشد - غیرممکن است که بتوان دیدگاه امروز محافظه کاران جدید نسبت به مسئله نفت را درک نمود. در این رابطه، به نظر می‌رسد نگرش محافظه کاران جدید نسبت به مسئله نفت از پنج جزء اصلی تشکیل می‌شود:

نخست، محافظه کاران جدید در مورد قیمت‌ها جهت گیری روشی دارند؛ هر چه ارزان‌تر بهتر! قیمت‌های بالا موجب انتقال بیش از یک تریلیون و شاید حتی حدود سه تریلیون دلار سرمایه به کشورهای تولید کننده نفت از سال ۱۹۷۳ شده است که بسیاری از آنها نه تنها در آمدهای حاصله را در مسیرهای سازنده مصرف نکردند، بلکه بدتر، به فعالیت‌های ترسیمی علیه منافع ایالات متحده و برخی متحداش کمک‌های مالی نموده‌اند.

دوم، محافظه کاران جدید می‌خواهند اویکرا - اگر نگوییم نابود - تعییف نمایند.

سوم، همانند نگرش کلان محافظه کاران جدید نسبت به زئوپولیتیک، نگرش آنها به نفت نیز هر وصفی می‌تواند داشته باشد، مگر محافظه کاری. این نگرش، بنیادگرای تجدیدنظر طلب است و جهت گیری آن بیشتر به سمت دستیابی به اهداف ممکن و مطلوب از طریق به هم ریختن نهادهای کهنه و مهندسی تغییرات است تا به سوی آثار و تابع مداخله در ساختارهای سیاسی قدیمی.

اشاره: مقاله حاضر در آخرین شماره فصلنامه انرژی آکسفورد (Oxford Energy Forum) به چاپ رسیده است. آقای ادوارد ال. مورس مشاور اجرایی شرکت تجارت انرژی هس (Hess) می‌باشد و پیشتر سمت معاون دستیار وزیر امور خارجه ایالات متحده در امور سیاست‌گذاری انرژی را از سال ۱۹۷۹ تا ۱۹۸۱ عهده‌دار بوده است.



معاون وزیر دفاع، پل
ولفوویتز، در پاسخ
به این پرسش که چرا
ایالات متحده به جای
کره شمالی، عراق را
هدف حمله قرار داد،
عنوان نمود که یکی از
تفاوت های بین این
دو کشور آن است که
عراق در دریایی از
نفت شناور است

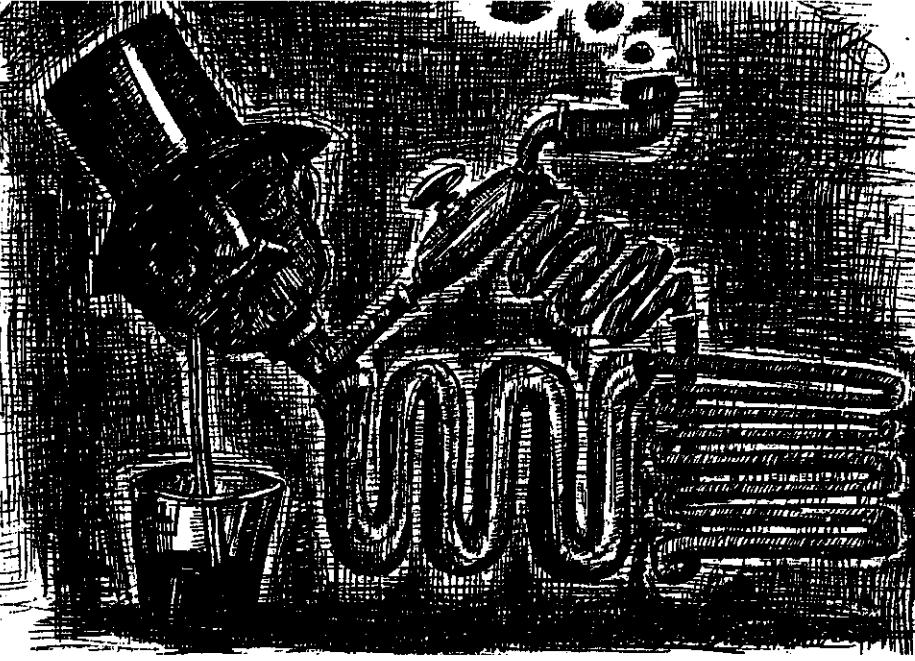
تعجبی نیست که این
اعتقاد در میان
بیشتر افراد شکل
گرفت که نفت، علت
اصلی برکنار شدن
صدام حسین بوده
است، چرا که از نظر
بسیاری از
محافظه کاران جدید،
عراق کلید استراتژی
ضداوپک آنهاست

چهارم، آنها استثنای بزرگی در این دیدگاه غالب در مقررات و قواعد تجارت بین المللی صفت سال گذشته به محاسب می آیند که سیاست و تجارت باید در دو مسیر جداگانه هدایت شوند. در حقیقت، محافظه کاران جدید این قانون را که ابزارهای تجاری نباید برای مقاصد مرتبط با سیاست خارجی مورد استفاده قرار گیرند، کاملاً به طور معکوس مورد استفاده قرار می دهد. این همان قانونی است که مانع استفاده کشورهای تولید کننده نفت از این ابزار می شود. اما محافظه کاران جدید، این قانون را به گونه ای تفسیر می نمایند که به کشورهای وارد کننده نفت اجازه می دهد کشورهای صادر کننده نفت و حامی تروریسم را با محروم نمودن آنها از درآمد نفت خود، مجازات نمایند. محافظه کاران جدید به این ایده با دیده تحریر می نگرند که تولید کنندگان نفت می توانند از کسانی که صادرات آنها را بایکوت کرده اند انتقام بگیرند. در عوض، آنها بر این عقیده هستند که فروشنده کان نفت، بیشتر نیازمند بازار هستند تا خریداران نیازمند عرضه نفت. فروختن نفت به ما لطف بزرگی نیست، اما خریدن نفت آنها توسط ما در حق آنان لطف محسوب می شود.

پنجم، که در عین حال مؤید عصر قبلی نیز می باشد، محافظه کاران جدید بر این عقیده هستند که منابع نفت باید تحت مالکیت و اداره بخش خصوصی باشد نه دولت، زیرا اگر بخش خصوصی به حال خود واگذار شود، بازده و کارایی را افزایش خواهد داد و قیمتها را پایین خواهد آورد. در عین حال، بدین ترتیب شهر و ندان از سهم داشتن در منابع نفتی کشور خود اطمینان حاصل خواهد نمود.

این پنجم و پنجمی دیدگاه محافظه کاران جدید در مورد نفت در دهه ۱۹۸۰ شکل گرفت و جزئی از برنامه نابودی شوروی و اعلام پیروزی به آن و خاتمه دادن به جنگ سرد به شمار می رفت. این ایده‌ها دوباره از بیگانی بیرون کشیده و با شرایط جهان تکقطیلی پس از جنگ سرد و همچنین با مقتضیات جنگ علیه تروریسم مطابقت داده شدند. حال یا باید موقعیت این پنج عنصر را در زمان جنگ سرد و در زمان حاضر بررسی کنیم؟

طبعی است که قیمت‌های پایین نفت در دیدگاه نفتی محافظه کاران جدید از موقعیت محوری برخوردار است. بازارهای شفاف، شرایط را برای کاهش قیمت کالاهای و تداوم رشد اقتصادی فراهم می اورند. اما در عین حال، این بازارها برای دسترسی به درآمدهای حاصل از نفت توسط کشورهای صادر کننده از اهمیت کلیدی برخوردار است. در جهان امروز، تصور بر آن است که تأمین مالی تروریست‌ها ممکن است در آمدهای حاصل از نفت می باشد و این کار با به طریق مستقیم صورت می گیرد، همچون صرف درآمد نفت ایران برای تأمین مخارج حزب الله، و یا به صورت غیر مستقیم همچون روش مقامات دولتی و بخش خصوصی عربستان سعودی برای هدایت درآمدها به سمت فعالیت‌های خیریه که نیت اصلی آن تأمین مالی القاعده بوده است. در دهه ۱۹۸۰، هدف اولیه پایین اوردن قیمت‌های نفت، دشمن اصلی ایالات متحده یعنی اتحاد شوروی بود. از آنجا که صادرات هیدروکربن مهم‌ترین منبع درآمد اتحاد شوروی به شمار می رفت، یکی از بهترین روش‌های کاهش قدرت شوروی، محروم نمودن آن کشور از درآمدهای بود که برای خرید تکنولوژی لازم جهت حفظ قدرت نظامی شوروی و تأمین نیازهای مالی در خارج به آنها ساخت نیاز داشت.



دومین ویژگی دیدگاه محافظه کاران
جدید نسبت به نفت دل مشغولی شدید برخی
از نویسنده‌گان محافظه کار جدید نسبت به
روش‌های تصفیه اولیک است. این دیدگاه در
دوران جنگ‌سرد تا حدودی پنهان بود، چون
اعضای کلیدی اولیک در زمینه تلاش برای
مقابلة با پیشوای اتحاد شوروی در خاورمیانه،
متولد امریکا به حساب می‌آمدند. اما امروزه
این دیدگاه آشکار شده است. اولیک از نظر
آنها، چیزی بیش از یک نهاد می‌خطراست که
در راه ثبات بخشیدن به قیمت نفت تلاش
می‌کند. از نظر محافظه کاران جدید، اولیک
سازمانی است که ساختارهای بنیادین آن
موجب تسهیل انباشت ثروت و سرمایه برای
اهداف خطرناک شده و بیشتر به ایجاد
کشورهای خطرناک کمک کرده‌تا به هدایت
سرمایه در جهت تولید، که از نشانه‌های
جامعه موفق است. اولیک همچنین پذیرای

مبانی و ارزش‌های مغایر با جوامع مبتنی بر اقتصاد بازار است که پایه نهادهای دموکراتیک را تشکیل می‌دهند. مباحثات
بعمل امده در جریان گردهمایی‌های محافظه کاران جدید، نشانگر تلاش آنها برای پردمیرداری از به اصطلاح، روایط میان
اولیک، درآمد نفت، تزویریسم و کشورهای شکست‌خورده و همچنین رابطه میان سهیم‌شدن شهر و ندان در عواید نفت و
کشورهای موفق می‌باشد. تعجبی نیست که این اعتقاد در میان بیشتر افراد شکل گرفت که نفت، علت اصلی برکارشدن
صدام‌حسین بوده است، چرا که از نظر بسیاری از محافظه کاران جدید، عراق کلید استراتژی ضداویک آنهاست.

سومین عنصر، یعنی نگرش و جهت‌گیری بنیادگرایانه و فعال محافظه کاران جدید نسبت به تغییرات نیز ریشه در جنگ
سرد دارد. این عنصر از موضعی آنها نسبت به اتحاد شوروی سرچشمه می‌گیرد؛ پیداکردن راهی برای فروختن رزیم شوروی
و جایگزین نمودن آن با رزیم مبتنی بر نهادهای دموکراتیک؛ این اندیشه در آغاز دهه ۱۹۸۰ و حتی تا اواسط این دهه
بلندپروازانه به نظر می‌رسید. این نگرش خود از جنگ عنصر مختلف تشکیل می‌شد. به عنوان مثال، اکنون کاملاً فاش شده که
منذکراتی میان مقامات عالی رتبه ایالات متحده همچون رئیس وقت سیا، ویلیام کیسی (William Casey) و مقامات
باندپایه سعودی همچون شاه فهد در نیمة دهه ۱۹۸۰ برای کاهش شدید قیمت نفت با هدف کاهش دستیابی مسکو، تهران
و طرابلس به درآمدهای ارزی صورت گرفته است. هیچ کس در این مورد تردید نمی‌کند که عوامل دیگری هم در این زمینه
مشوق دولت‌رباض بوده که از آن میان می‌توان به احیای سهم از دست رفته آن کشور در بازار نفت اشاره نمود. در عین حال،
درسی که محافظه کار جدید از این موضوع آموختند آن بود که میان توافق بر سر باین‌آوردن شدید قیمت نفت در
سال‌های ۱۹۸۵-۸۶ و سقوط اتحاد شوروی، پنج سال پس از آن، رابطه مستقیم وجود داشته است.

پاید به این نکته توجه داشت که قیمت نفت‌ها عنصر موضع خصم‌انه و اشکنکن برای پیروزی در جنگ سرد نبود. این
اقدامات با عنصر دیگر جنگ اقتصادی همچون مسابقه تسلیحاتی ترکیب می‌شد که هدف آن وارداساختن مسکو به افزایش
هزینه‌های نظامی تا حد ورشکستشدن آن کشور بود. عوامل دیگر عبارت بودند از؛ محدودیت شدید واههای صادراتی و
ممنوعیت فروش کالاهای دارای تکنولوژی بالا به مسکو و محدودساختن تلاش‌های شوروی برای گسترش صادرات مواد
هیدروکربن از طریق فروش گاز طبیعی به اروپای غربی.

بدین ترتیب، جنگ‌های اقتصادی موجه، چهارمین عنصر دیدگاه محافظه کاران جدید نسبت به نفت را تشکیل می‌دهد.
بدون نادیده گرفن استفاده کشورهای صادرکننده از ابزار نفت برای فشار به دیگر کشورها و اعمال بایکوت توسط آنها علیه
شرکت‌هایی که با اسرائیل دادوست می‌کنند، محافظه کاران جدید با همه توان از استفاده از ابزاری از نفت برای محروم‌ساختن
تولیدکنندگان نفت از امکان تأمین مالی تزویریست‌ها و دیگر اهداف سیاسی در خارج از کشور خود استقبال می‌کنند. لذا چندان
تصادفی نیست که درست همان افرادی که مسئول بمراهنداختن جنگ اقتصادی علیه اتحاد شوروی بودند، اکنون در زمینه
اتخاذ سیاست‌های لازم برای منزوى ساختن لبی و ایران و محروم‌نمودن آنها از درآمدهای خود از طریق اعمال محدودیت
بر صادرات نفت و بر سرمایه‌گذاری‌هایی که می‌تواند توان تولیدی آنها و دریی آن، درآمد آینده آنها را افزایش دهد، نقش

ایجاد تغییر در نقشه جغرافیای نفت و مهندسی درباره صنعت نفت در سطح بین‌المللی، به فعالیت‌های فراتر از سرنگونی صدام نیاز دارد

مرکزی دارند. آنها با همین روش در دهه ۱۹۸۰ یعنی یک دهه پیش از تصویب قانون مجازات‌های اقتصادی ایران و لبی عمل کردند و از حامیان پرشور این قانون نیز محسوب می‌شوند.

پنجمین موضوع، مسئله خصوصی شدن صنعت نفت است. این موضوع از مهم‌ترین مسائلی است که در مباحثات مربوط به سرنوشت عراق پس از صدام مطرح می‌شود؛ البته صرف نظر از موضع تکراری و صوری واشنگتن منی بر این که تصمیم گیری نهایی درباره مسئله بر عهده دولت آینده عراق است، یکی از مبانی نگرش محافظه‌کاران جدید در این باره آن است که حمایت از مالکیت خصوصی منابع نفت، از اهداف مشروع سیاسی ایالات متحده در مقابل کشورهای تولیدکننده نفت به شمار می‌رود.

دو دلیل منطقی برای این دیدگاه عنوان شده است؛ دلیل اول به آثار احتمالی آن مربوط می‌شود؛ افزایش کارایی و بهداشت رساندن تولید نفت، کاهش قیمت‌ها و درنتیجه کاهش درآمدۀایی که می‌تواند صرف مقاصد دولت‌های تولیدکننده نفت و خصوصاً صرف اهداف غیردست‌انهای ایالات متحده گردد. دلیل دوم عبارت است از ایجاد ارتباط میان شهر و ندان و سهیم نمودن آنها در عواید حاصل از فروش نفت. محافظه‌کاران جدید همواره در اندیشه پیداکردن راهی برای تحقق این هدف بوده‌اند. به عنوان نمونه، بحث‌های آنان در مورد عراق بر محور روش پرداخت حق السهم، مشابه آنچه در آسکارا راج بوده و یا مکانیسم‌های مشارکت در عواید نفت به سبک مرسوم در منطقه اوسیج (Osage) ایالات اول کلام‌های شهروندان آن مستقیماً در هر بشکه از نفت فروخته شده‌اند، متمرکز می‌باشد. آنها همچنین به شیوه‌های دیگری برای مشارکت شهر و ندان عراقی در مالکیت نفت آن کشور بر اساس الگوهای اشاره نموده‌اند که اشتباها واقع شده در روسیه را تکرار نکند؛ اشتباها که در اثر آن مالکیت اتحادی دارندی به گروه معدودی از سرمایه‌داران متعلق گردید، در حالی که کارگران صنایع از این حق محروم شدند. نگرش محافظه‌کاران جدید نسبت به نفت اغلب به دیدگاه‌های آنان درخصوص نقش اسرایل در منطقه و پیاده می‌شود. هرگاه به دیدگاه محافظه‌کاران جدید برای تغییر دادن نقشه ارزی خاورمیانه اشاره می‌شود، غالباً آن را با بهره‌مندی‌شدن بدون تعیض اسرایل از ذخایر نفت و گاز خاورمیانه مرتبط می‌دانند. حتی گفته می‌شود که این نگرش به بازسازی خط لوله نفت میان کرکوک و حیفا مرتبط است. علت آن است که در میان محافظه‌کاران جدید، تعداد حامیان پروپرچ اسرایل چشمگیر است. اما برای درک تغییراتی که ممکن است در نتیجه غالب شدن نظر محافظه‌کاران جدید به وجود بیرون نمودد، نیازی نیست که پای اسرایل را به میان بکشیم. هنوز دو نکته اساسی از بحث‌این مقاله باقی مانده است.

نخست آن که آیا محافظه‌کاران جدید نماینده سیاست ایالات متحده هستند؟ البته پاسخ این سؤال هم مثبت است و هم منفی، بله، زیرا تعداد محافظه‌کاران جدید در دولت امریکا، خصوصاً در پنطagon زیاد است و البته تعدادی از آنها نیز در وزارت خارجه، دفتر معافون رئیس جمهور و کاخ سفید مشاغل کلیدی در دست دارند. نه، با این دلیل که دیدگاه محافظه‌کاران جدید تنها یکی از دیدگاه‌های پرتفوی در نظام دیوانسالاری امریکاست که سیاست‌گذاری رئیس جمهور را تحت تأثیر قرار می‌دهد و هیچ دلیل قاطعی وجود ندارد که شخص پر زینت بوش، نگرش آنها را - چه در زمینه سیاست و چه در رابطه با نفت - به طور کامل پذیرفته باشد. در حقیقت، سیاست‌های متذکر از سوی وزیر ارزی، آقای آبراهام، به طور مستقیم در راستای حمایت از عربستان سعودی و اوپک بوده و مقامات ایالات متحده، برخلاف سنت دیرینه خود که هرگز ترجیح خود را نسبت به برقراری یک قیمت معین برای نفت اعلام نمی‌کردند، اخیراً به صراحت گفته‌اند که از تثبیت قیمت‌های نفت بین ۲۰ تا ۳۰ دلار برای هر بشکه حمایت می‌کنند.

دوم آن که، آیا دیدگاه محافظه‌کاران جدید مبتنی بر نوعی خطای دید نیست؟ سقوط اتحاد شوروی ناشی از علی بود که دامنه آنها بسیار فراتر از به راه‌انداختن جنگ اقتصادی توسعه و اشکنن بود و عمدتاً به پوسیدگی نهادهای سیاسی داخلی بازمی‌گشت. در بخش نفت، موانع اساسی و قدرتمندی در مقابل تغییرات بنیادین از جمله تغییرات پیش‌بینی شده در نقشه محافظه‌کاران جدید قرار دارد. ایجاد تغییر در نقشه جغرافیای نفت و مهندسی درباره صنعت نفت در سطح بین‌المللی، به فعالیت‌های فراتر از سرنگونی صدام نیاز دارد.

چندان تصادفی نیست که درست همان افرادی که مسئول به راه‌انداختن جنگ اقتصادی علیه اتحاد شوروی بودند، اکنون در زمینه اتخاذ سیاست‌های لازم برای منزوی ساختن طریق اعمال محدودیت بر صادرات نفت و بر سرمایه‌گذاری‌هایی که می‌تواند توان تولیدی آنها و در پی آن، درآمد آینده آنها را افزایش دهد، نقش مرکزی دارند.

پی‌نوشت:

۱- رجوع شود به مقاله "تولید نفت خام عراق از سرگرفته می‌شود"، ترجمه منصوره حمایان، چشم‌انداز ایران، شماره ۲۱ ص ۹۷.